



Distr.
GENERAL

A/10509
8 April 1976

ARABIC

ORIGINAL : FRENCH



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الثلاثون
البند ١٢٢ من جدول الأعمال

عقد معاهدة بشأن الحظر التام والعمام
لتجارب الأسلحة النووية

مذكرة من الأمين العام

١ - تنص الفقرة ٢ من قرار الجمعية العامة ٣٤٧٨ (٣٠ - ٥) ، المؤن في ١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٥ ، على ما يلي :

" ان الجمعية العامة ،

... "

" وتدعو جميع الدول الحائزة للأسلحة النووية الى أن تشرع ، في موعد لا يتعدى ٣١ آذار/مارس ١٩٧٦ ، في اجراء مفاوضات بهدف التوصل الى اتفاق بشأن الحظر التام والعمام لتجارب الأسلحة النووية ، وتدعو عددا يتراوح بين عشرين وثلاثين دولة من الدول غير الحائزة لأسلحة نووية ، يقوم بتعيينها رئيس الجمعية العامة بعد التشاور مع كافة المجموعات الاقليمية ، الى الاشتراك في تلك المفاوضات ، وأن تدلج الجمعية العامة للأمم المتحدة في دورتها الحادية والثلاثين على نتائج هذه المفاوضات ؛ "

٢ - وفي هذا الصدد ، تلقى الأمين العام من رئيس الجمعية العامة الرسالة التالية المؤرخة في ٨ نيسان/ابريل ١٩٧٦ :

" في الفقرة ٢ من القرار ٣٤٧٨ (٣٠ - ٥) ، دعت الجمعية العامة جميع الدول الحائزة للأسلحة النووية الى أن تشرع ، في موعد لا يتعدى ٣١ آذار/مارس ١٩٧٦ ، في اجراء مفاوضات بهدف التوصل الى اتفاق بشأن الحظر التام والعمام لتجارب الأسلحة النووية .

" وينص الفقرة ذاتها ، دعت الجمعية العامة عددا يتراوح بين ٢٥ و ٣٠ دولة

من الدول غير الحائزة لأسلحة نووية ، يقوم بتعيينها رئيس الجمعية العامة بعد التشاور مع كافة المجموعات الاقليمية ، الى الاشتراك في تلك المفاوضات .

" وسنقتضي المهمة الموكولة اليّ ، قمت بالتشاور عدة مرات مع رؤساء المجموعات الاقليمية بهدف تعيين الدول التي يتراوح عددها بين ٢٥ و ٣٠ دولة من الدول غير الحائزة لأسلحة نووية ، والمدعوة الى الاشتراك في المفاوضات المقرر أن تجريها الدول الحائزة لأسلحة نووية .

" وقد اتسمت المشاورات ، منذ البداية ، بالتعقد نظرا الى أن اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية كان الدولة الوحيدة ، بين الدول النووية ، التي أبدت استعدادها للاشتراك في هذه المفاوضات .

" وفي استطاعتي أن أبلغكم ، فيما يلي ، بأسماء الدول غير الحائزة لأسلحة نووية التي أعربت عن استعدادها للاشتراك في المفاوضات بدون شرط ، وهي :

اثيوبيا ، أفغانستان ، اندونيسيا ، بلغاريا ، بنغلاديش ، بولندا ، بوليفيا ، بيرو ، تشيكوسلوفاكيا ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، الجمهورية الديمقراطية ————— الألمانية ، الجمهورية العربية السورية ، زaire ، السودان ، العراق ، غرينادا ، قبرص ، كوبا ، مصر ، المغرب ، المكسيك ، منغوليا ، نيجيريا ، الهند ، هنغاريا .

وقد ذكرت فنلندا كذلك أنها مستعدة للاشتراك في المفاوضات المشار اليها في القرار . كما أن دولا كثيرة أخرى قد ذكرت أنها ستشارك في المفاوضات اذا ما استوفيت شروط معينة تتصل أساسا باشتراك الدول النووية .

" الا أنه لما كانت لم تقبل حتى الآن الاشتراك في المفاوضات سوى دولة واحدة فقد من الدول الحائزة للأسلحة النووية ، فإن الشروط المنصوص عليها في الفقرة ٢ من القرار لا مكان الشروع في هذه المفاوضات لم تتوفر .

" وسأكون ممتنا اذا تفضلتم بإبلاغ نص هذه الرسالة الى أعضاء الجمعية العامة ."